

Bản án số: 61/2017/HS-ST

Ngày 28-11- 2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN TỈNH ĐẮK NÔNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Lê Quốc Hương

Thẩm phán: Ông Lương Đức Dương

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Trần Hồng Phong, bà Đỗ Thị Hà và bà Phan Thị Năm.

- Thư ký phiên tòa: Bà Mã Thị Kỳ - Thẩm tra viên Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Nông.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông tham gia phiên tòa: Ông Lương Hồng Thái – Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 11 năm 2017 tại trụ sở Ủy ban nhân dân xã Đ, huyện Đ, tỉnh Đắk Nông mở phiên tòa xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 60/2017/TLST-HS ngày 19 tháng 10 năm 2017 đối với bị cáo:

Chảo Bảo Đ, sinh năm 1988 tại tỉnh Lào Cai; Nơi ĐKKHKT: Thôn KM4, xã B, huyện B, tỉnh Lào Cai; Chỗ ở trước khi bị bắt: Thôn 4, xã Đ, huyện Đ, tỉnh Đắk Nông; trình độ học vấn: 5/12; nghề nghiệp: Làm nông; dân tộc: Dao; con ông Chảo Lão S, con bà Chảo Pao M; bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 06-5-2017 - Có mặt.

- Người bào chữa cho bị cáo theo yêu cầu của Tòa án: Ông Phan Văn Cảnh, Luật sư Văn phòng luật sư Phan Anh Cảnh thuộc Đoàn luật sư tỉnh Đắk Nông – Có mặt.

- Người tham gia tố tụng khác:

Người phiên dịch: Ông Hoàng Quốc T – chức vụ: Chủ tịch hội người cao tuổi; địa chỉ: Thôn N, xã L, huyện Đ, tỉnh Đắk Nông – Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Cuối tháng 3-2017 Chảo Bảo Đ và Cháo Lão L từ xã B, huyện B, tỉnh Lào Cai vào ở tại nhà anh Lò Văn S thuộc thôn 4, xã Đ, huyện Đ, tỉnh Đắk Nông để làm rẫy thuê cho gia đình anh S, cuối tháng 4-2017 Đ về quê. Ngày 28-4-2017, Đ đến khu vực biên giới giữa Việt Nam và Trung Quốc thuộc huyện B, tỉnh Lào Cai mua của một người đàn ông không rõ nhân thân lai lịch 01 cục ma túy giá

10.000.000đ (mười triệu đồng), Đ chia ra thành nhiều gói nhỏ. Ngày 02-5-2017 Đ mang số ma túy này vào nhà anh S với mục đích để sử dụng và bán lại để kiếm lời.

Khoảng 09 giờ ngày 06-5-2017, Lò Láo T đến gặp Đ tại nhà anh S, hỏi mua 500.000đ (năm trăm nghìn) ma túy, Đ vào nhà lấy ma túy ra bán cho T, thì bị lực lượng Công an huyện Đắk G'long bắt quả tang, thu giữ trong túi quần Đ 500.000đ, trên tay của T 01 gói nilon màu vàng bên trong có cục chất rắn màu trắng, Cơ quan Công an đã tiến hành niêm phong vật chứng theo quy định.

Tiến hành khám xét nơi ở của Đ (nhà rẫy của anh S), Cơ quan cảnh sát điều tra thu giữ trong túi vải màu đen treo phía trên sập gỗ (nơi Đ nằm ngủ) 05 cục chất rắn màu trắng, được gói trong các bì nilon (chiếc túi vải này Đ mượn của Chảo Láo L để đựng quần, áo về quê và chưa trả cho L), Cơ quan Công an đã tiến hành niêm phong vật chứng theo quy định.

Tại kết luận giám định số 25/PC54 ngày 10-5-2017 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đắk Nông, kết luận: Cục chất rắn màu trắng thu trên tay Lò Láo T là chất ma túy (heroin), trọng lượng 0,0220gam; 05 cục chất rắn màu trắng thu của Chảo Bảo Đ là chất ma túy (heroin), tổng trọng lượng 118,2865gam. Như vậy, tổng số ma túy (heroin) Đ sử dụng cho việc mua bán trái phép, bị cơ quan Công an thu giữ là 118,3085gam.

Cáo trạng số: 57/CTr-VKS(P1) ngày 16-10-2017 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông đã truy tố bị cáo Chảo Bảo Đ về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo điểm b khoản 4 Điều 194 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo Chảo Bảo Đ khai nhận nội dung sự việc như Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông đã truy tố.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông sau khi phân tích các tình tiết của vụ án, đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng điểm b khoản 4 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46 của Bộ luật Hình sự năm 1999, xử phạt bị cáo Chảo Bảo Đ 20 năm tù về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị bắt tạm giữ, tạm giam là ngày 06-5-2017.

- Về biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 41 của Bộ luật Hình sự năm 1999; khoản 1 khoản 2 Điều 76 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2003;

Tịch thu tiêu hủy 107,0402 gam ma túy là heroin còn lại sau giám định Cơ quan Công an đã thu giữ, sau khi giám định đã được Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đắk Nông niêm phong trong 01 bì thư.

Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 chiếc Điện thoại di động và số tiền 500.000 đồng của bị cáo Chảo Bảo Đ đã sử dụng vào việc phạm tội.

Tiếp tục tạm giữ 01 xe máy BKS 48B1-101.03 và số tiền 9.100.000đ (*Chín triệu một trăm nghìn đồng*) của bị cáo Chảo Bảo Đ để đảm bảo công tác thi hành án.

Luật sư Phan Văn Cảnh trình bày luận cứ: Bị cáo là người đồng bào, có nhân thân tốt, sau khi thực hiện hành vi phạm tội đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải. Do đó, đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng mức hình phạt dưới mức 20 năm tù đối với

bị cáo và do bị cáo có hoàn cảnh kinh tế khó khăn, vợ thì bỏ đi, con còn nhỏ nên đề nghị Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Bị cáo không tranh luận, bào chữa bổ sung, chỉ đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định của Cơ quan điều tra Công an tỉnh Đắk Nông, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. *Về tội danh:* Lời khai của bị cáo Chảo Bảo Đ tại phiên tòa là phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với các tài liệu, chứng cứ thu thập được có lưu trong hồ sơ vụ án. Các chứng cứ buộc tội và quan điểm đề nghị xử lý của Kiểm sát viên là có căn cứ pháp lý. Vì vậy có đủ căn cứ pháp lý để kết luận bị cáo thực hiện hành vi phạm tội như sau: Ngày 28-4-2017, Chảo Bảo Đ đã đến khu vực biên giới giữa Việt Nam và Trung Quốc thuộc huyện B, tỉnh Lào Cai mua của một người đàn ông không rõ nhân thân lai lịch 01 cục ma túy giá 10.000.000đ, sau đó mang vào thôn 4, xã Đ, huyện Đ, tỉnh Đắk Nông để sử dụng và bán lại cho các đối tượng nghiện để thu lợi bất chính. Khoảng 09 giờ ngày 06-5-2017 tại thôn 4, xã Đ, Đ đang bán heroin cho Lò Láo T với giá 500.000đ thì bị Công an huyện Đắk G'long bắt quả tang. Tổng số ma túy là heroin Đ sử dụng cho việc mua bán trái phép bị cơ quan Công an thu giữ là 118,3085gam.

Như vậy, đã đủ cơ sở kết luận bị cáo Chảo Bảo Đ phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo điểm b khoản 4 Điều 194 của Bộ luật Hình sự.

Điều 194 Bộ luật Hình sự quy định:

1. Người nào tàng trữ, vận chuyển, mua bán trái phép chất ma túy hoặc chiếm đoạt chất ma túy, thì bị phạt tù từ hai năm đến bảy năm.

...

4. Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ hai mươi năm, tù chung thân hoặc tử hình:

...

b) hê rô in hoặc cô cain có trọng lượng từ một trăm gam trở lên;.

... ”

[3]. Xét tính chất vụ án do bị cáo gây ra là đặc biệt nghiêm trọng, hành vi phạm tội của bị cáo đã trực tiếp xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước, gây ảnh hưởng rất xấu đến nền trật tự, an toàn xã hội. Đặc biệt hiện nay, tại địa phương tình trạng sử dụng ma túy đang diễn ra rất phức tạp; trên thực tế thời gian qua, các vụ án do các đối tượng sử dụng ma túy gây ra đã đến mức báo động trong phạm vi toàn quốc, nhưng chỉ vì mục đích tư lợi, bị cáo đã bất chấp và thực hiện hành vi phạm tội, thể hiện ý thức xem thường pháp luật. Vì vậy, cần xử phạt bị cáo mức hình phạt thật nghiêm khắc tương xứng với tính chất, mức độ hậu quả do hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, cách ly bị cáo với xã hội một thời gian dài mới đủ tác dụng giáo dục, cải tạo bị cáo và răn đe, phòng ngừa chung.

[4]. Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Sau khi phạm tội bị cáo đã thành khẩn khai báo, biết ăn năn hối cải, đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự áp dụng cho bị cáo được quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46 của Bộ luật Hình sự năm 1999.

[5]. *Về biện pháp tư pháp*: Áp dụng Điều 41, Điều 42 của Bộ luật Hình sự và Điều 76 của Bộ luật Tố tụng Hình sự:

- Đối với 107,0402 gam ma túy là heroin còn lại sau giám định cơ quan Công an đã thu giữ, sau khi giám định đã được Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đắk Nông niêm phong trong 01 bì thư là chất cấm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy.

- Đối với 01 chiếc Điện thoại di động và số tiền 500.000 đồng của bị cáo Đ đã sử dụng vào việc phạm tội nên cần tịch thu sung quỹ Nhà nước.

- Đối với 01 xe máy BKS 48B1-101.03 và số tiền 9.100.000 đồng của bị cáo không liên quan đến việc phạm tội, cần trả lại cho bị cáo là phù hợp.

[6]. *Về án phí*: Bị cáo Chảo Bảo Đ phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Chảo Bảo Đ phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

- Áp dụng điểm b khoản 4 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46 của Bộ luật Hình sự năm 1999, xử phạt bị cáo Chảo Bảo Đ 20 năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị bắt tạm giữ, tạm giam là ngày 06-5-2017.

2. Về biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 41 của Bộ luật Hình sự năm 1999; khoản 1 khoản 2 Điều 76 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2003;

- Tịch thu tiêu hủy 107,0402 gam ma túy là heroin còn lại sau giám định Cơ quan Công an đã thu giữ, sau khi giám định đã được Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đắk Nông niêm phong trong 01 bì thư.

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 chiếc Điện thoại di động và số tiền 500.000 đồng (*Năm trăm nghìn đồng*) của bị cáo Chảo Bảo Đ đã sử dụng vào việc phạm tội.
- Áp dụng Điều 42 của Bộ Luật Hình sự năm 1999; Điều 76 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2003: Trả lại cho bị cáo Chảo Bảo Đ 01 xe máy Biển kiểm soát 48B1-101.03 và số tiền 9.100.000đ (*Chín triệu một trăm nghìn đồng*).

(Tất cả vật chứng có đặc điểm như trong biên bản giao nhận vật chứng giữa Cơ quan điều tra Công an tỉnh Đắk Nông với Cục Thi hành án dân sự tỉnh Đắk Nông).

3. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 99 của Bộ luật Tố tụng Hình sự; áp dụng điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án:

Buộc bị cáo Chảo Bảo Đ phải chịu 200.000đ (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

4. Quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo toàn bộ bản án sơ thẩm trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND cấp cao tại Tp. HCM;
- VKSND tỉnh Đắk Nông;
- Sở Tư pháp tỉnh Đắk Nông;
- Phòng HSNVCS - CA tỉnh Đắk Nông;
- CQ. CSĐT - CA tỉnh Đắk Nông;
- Cục THADS tỉnh Đắk Nông;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: Tổ HCTP, HS.

TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Lê Quốc Hương